



2020-08-30

Mit einem Wort, meine Herren, ich möchte Ihre geliebte Sprache vereinfachen, auf das, meine Herren, wenn Sie sie zum Gebet brauchen, man Sie dort oben versteht.

*Mark Twain, Die Schrecken der deutschen Sprache*

In one word, gentlemen, I would like to simplify your beloved language to the extent, gentlemen, that when you use it in prayer, you are understood there above.

*Mark Twain, The horrors of the German language*

一句话，先生们，我想要简化你们热爱的这门语言，这样，先生们，当你们用它做祷告时，天上的那位还能理解你们的话。

马克·吐温——德语的可怕之处